



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
5 July 2012

Шестьдесят шестая сессия

Пункт 148 повестки дня



Резолюция, принятая Генеральной Ассамблей 21 июня 2012 года

[по докладу Пятого комитета (A/66/841)]

66/267. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года¹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²,

ссылаясь на резолюцию 1778 (2007) Совета Безопасности от 25 сентября 2007 года, в которой Совет одобрил развертывание в Центральноафриканской Республике и Чаде многокомпонентного присутствия, включая Миссию Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде, и последующие резолюции, в которых Совет продлевал мандат Миссии и последней из которых является резолюция 1923 (2010) от 25 мая 2010 года — в ней Совет продлил мандат Миссии до 31 декабря 2010 года, и призвал Генерального секретаря завершить вывод всех военных, полицейских и гражданских компонентов, за исключением тех, которые потребуются для ликвидации Миссии, к 31 декабря 2010 года,

ссылаясь также на свою резолюцию 62/233 А от 22 декабря 2007 года о финансировании Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде и свои последующие резолюции по этому вопросу, последней из которых является резолюция 65/254 В от 30 июня 2011 года,

вновь подтверждая общие принципы, лежащие в основе финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и изложенные в резолюциях Генеральной Ассамблеи 1874 (S-IV) от 27 июня 1963 года, 3101 (XXVIII) от 11 декабря 1973 года и 55/235 от 23 декабря 2000 года,

¹ A/66/646.

² A/66/718/Add.2.



с признательностью отмечая внесение добровольных взносов на финансирование Миссии,

1. *принимает к сведению положение со взносами на финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде по состоянию на 30 апреля 2012 года, в том числе задолженность по взносам в размере 16,1 млн. долл. США, что составляет примерно 1 процент от общей суммы начисленных взносов, с озабоченностью отмечает, что только 128 государств-членов выплатили свои начисленные взносы в полном объеме, и настоятельно призывает все остальные государства-члены, особенно те из них, которые имеют задолженность, обеспечить внесение своих невыплаченных начисленных взносов;*

2. *выражает свою признательность тем государствам-членам, которые выплатили свои начисленные взносы в полном объеме, и настоятельно призывает все остальные государства-члены приложить все возможные усилия для обеспечения выплаты своих начисленных взносов на финансирование Миссии в полном объеме;*

3. *одобряет выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам², с учетом положений настоящей резолюции и просит Генерального секретаря обеспечить их полное выполнение;*

4. *с озабоченностью отмечает задержки с завершением строительства полицейских участков и полицейских постов и в этой связи просит Генерального секретаря обеспечить тщательный контроль за завершением осуществления строительных проектов и всей прочей запланированной деятельности Миссии и доложить об этом в контексте окончательного отчета об исполнении бюджета;*

Доклад об исполнении бюджета на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года

5. *принимает к сведению доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета Миссии на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года¹;*

6. *постановляет сократить сумму ассигнований, утвержденных на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года на цели содержания и административной ликвидации Миссии согласно положениям ее резолюции 65/254 А от 24 декабря 2010 года, с 239 096 600 долл. США до 236 252 300 долл. США — суммы, равной объему расходов, понесенных Миссией в течение того же периода;*

7. *постановляет также, с учетом суммы в размере 184 949 000 долл. США, уже пропорционально распределенной между государствами-членами на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года согласно положениям резолюции 64/286 Генеральной Ассамблеи от 24 июня 2010 года, покрыть дополнительную сумму в размере 51 303 300 долл. США, относящуюся к тому же периоду, за счет суммы в размере 3 844 500 долл. США из неизрасходованного остатка средств в объеме 149 947 800 долл. США, относящегося к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2010 года, и суммы прочих поступлений в объеме 47 458 800 долл. США по состоянию на 31 декабря 2011 года, относящихся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2011 года;*

8. постановляет далее покрыть из неизрасходованного остатка в объеме 149 947 800 долл. США, относящегося к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2010 года, сумму в размере 6 515 400 долл. США, ранее ассигнованную на период с 1 января по 30 июня 2011 года согласно положениям ее резолюции 64/286 и включающую сумму в размере 5 518 000 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 997 400 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия;

9. постановляет, в соответствии с положениями своей резолюции 973 (X) от 15 декабря 1955 года, зачесть в счет суммы в размере 6 515 400 долл. США, предусмотренной в пункте 8, выше, соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнения налогообложения в размере 536 700 долл. США, включающих пропорциональную долю в размере 456 900 долл. США в сметных поступлениях по плану налогообложения персонала, утвержденных для вспомогательного счета, и пропорциональную долю в размере 79 800 долл. США в сметных поступлениях по плану налогообложения персонала, утвержденных для Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций;

10. постановляет также зачесть государствам-членам, выполнившим свои финансовые обязательства перед Миссией, их соответствующую долю в чистой сумме денежной наличности, имеющейся на специальном счете для Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде и составлявшей по состоянию на 31 декабря 2011 года 128 247 000 долл. США, из неизрасходованного остатка средств в объеме 149 947 800 долл. США, относящегося к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2010 года, в соответствии с уровнями, обновленными в резолюции 64/249 Генеральной Ассамблеи от 24 декабря 2009 года, и с учетом шкалы взносов на 2010 год, установленной в ее резолюции 64/248 от 24 декабря 2009 года;

11. призывает государства-члены, которым причитаются средства из суммы, упомянутой в пункте 10, выше, перечислять эти средства на любые счета, по которым у соответствующих государств-членов имеется задолженность по начисленным взносам;

12. постановляет зачесть в счет непогашенных обязательств государств-членов, не выполнивших свои финансовые обязательства перед Миссией, их соответствующую долю в чистой сумме денежной наличности, имеющейся на специальном счете для Миссии и составлявшей по состоянию на 31 декабря 2011 года 128 247 000 долл. США, из неизрасходованного остатка средств в объеме 149 947 800 долл. США, относящегося к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2010 года, в соответствии со схемой, изложенной в пункте 10, выше;

13. принимает к сведению общую сумму в размере 24 807 000 долл. США, включающую сумму в размере 11 340 900 долл. США из остальной части неизрасходованного остатка средств, относящегося к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2010 года, и сумму прочих поступлений в размере 13 466 100 долл. США, относящуюся к тому же периоду, и постановляет отложить принятие решения в отношении этих сумм до рассмотрения Генеральной Ассамблеей окончательного отчета об исполнении бюджета Миссии;

14. принимает к сведению также сумму увеличения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 1 527 100 долл. США, относящихся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2010 года, и сумму увеличения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 3 061 800 долл. США, относящихся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2011 года, и постановляет отложить принятие решения в отношении этих сумм до рассмотрения Генеральной Ассамблеей окончательного отчета об исполнении бюджета Миссии;

15. постановляет включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят седьмой сессии пункт, озаглавленный «Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде».

*117-е пленарное заседание,
21 июня 2012 года*